

Ce livre est la reprise des actes des **Rencontres 2003 et 2004 de la Cancérologie libérale et hospitalière privée**, telles qu'elles se sont tenues à Paris le 3 décembre 2003 et le 1<sup>er</sup> décembre 2004, complétés de documents fournis aux participants. Il est destiné à tous les professionnels de santé impliqués dans la lutte contre le cancer.

Les Rencontres Nationales de l'Union Nationale Hospitalière Privée de Cancérologie (UNHPC) et de la Fédération de Cancérologie Libérale et Hospitalière (FCLH) ont lieu chaque année.

Elles sont l'occasion d'un dialogue fructueux entre professionnels d'origine, de métiers et de statuts différents, mais tous réunis pour approfondir telle ou telle dimension d'organisation, de régulation ou d'évaluation de la prise en charge et du traitement du cancer. Ils partagent la même conviction : l'environnement et les conditions d'organisation déterminent de plus en plus la qualité des soins. Environnement, organisation, modalités de l'allocation des ressources ne vont pas de soi. Ils méritent autant d'attention que la recherche ou le développement des compétences.

Les travaux exposés ici sont consacrés aux contributions respectives de :

- la Radiothérapie
- la Tarification à l'activité
- la Radiologie
- la Recherche clinique et l'Innovation

dans la lutte contre le cancer aujourd'hui en France, en particulier du point de vue de l'activité des cliniques et des praticiens libéraux.

La documentation proposée comprend aussi l'intégralité du **Plan Cancer 2003-2007** promu par le Président de la République le 24 mars 2003

Les **Rencontres 2003 et 2004 de la Cancérologie libérale et hospitalière privée** ont été organisées avec le soutien des Laboratoires sanofi aventis, Lilly, Pfizer et Roche :



Ce livre a été édité par l'UNHPC, grâce au soutien du Laboratoire Pfizer.



Mars 2006

Prix : 10 €

## Les Rencontres 2003-2004 de la Cancérologie Libérale et Hospitalière Privée

# Les Rencontres 2003-2004 de la Cancérologie Libérale et Hospitalière Privée

X<sup>èmes</sup> & XI<sup>èmes</sup> Rencontres de l'UNHPC

III<sup>èmes</sup> & IV<sup>èmes</sup> Rencontres de la FCLH

Mercredi 3 décembre 2003 & Mercredi 1<sup>er</sup> décembre 2004

2003 - La radiothérapie aujourd'hui en France.  
- Cancérologie et tarification à l'activité.

2004 - La radiologie et la lutte contre le cancer.  
- La recherche clinique et l'innovation.



Union Nationale Hospitalière Privée de Cancérologie - Fédération de Cancérologie Libérale et Hospitalière



**Les Rencontres  
2003 & 2004  
de la Cancérologie  
Libérale et Hospitalière Privée**



# Les Rencontres 2003-2004 de la Cancérologie Libérale et Hospitalière Privée

**X<sup>èmes</sup> & XI<sup>èmes</sup> Rencontres de l'UNHPC**  
**III<sup>èmes</sup> & IV<sup>èmes</sup> Rencontres de la FCLH**

mercredi 3 décembre 2003 & mercredi 1er décembre 2004

## 2003

- **La Radiothérapie aujourd'hui en France**
- **Cancérologie et Tarification à l'activité**

## 2004

- **La Radiologie et la Lutte contre le cancer**
- **La Recherche clinique et l'Innovation**

Débat organisé à la Maison des Polytechniciens à Paris  
avec le soutien des Laboratoires sanofi aventis, Lilly, Pfizer et Roche.

Le script a été pris par I. Guérin.

Sa révision a été faite par les auteurs.

Le livre a été conçu et réalisé par G. Parmentier et V. Dovergne, sur le logiciel RagTime™  
l'impression faite par Présence Graphique - Dépôt légal : Mars 2006

©Union Nationale Hospitalière Privée de Cancérologie (UNHPC)

Fédération de Cancérologie Libérale et Hospitalière (FCLH)

81 rue de Monceau - 75008 PARIS

Union Nationale Hospitalière Privée de Cancérologie  
Fédération de Cancérologie Libérale et Hospitalière

# *Coordination et pluridisciplinarité au service des patients atteints du cancer*

## **Avant-propos**

Cet ouvrage reprend les actes des **Rencontres 2003 et 2004** de la cancérologie libérale et hospitalière privée de cancérologie. Le succès des éditions 2001 et 2002 nous a en effet encouragés à poursuivre ces publications.

Contrairement à ce qui avait été annoncé au cours de ces Rencontres, ces publications n'ont pas pu se faire dans l'année. Nous prions nos lecteurs et surtout les orateurs de bien vouloir nous en excuser.

Nous avons donc réuni dans cet ouvrage les actes des deux Rencontres successives.

**Quatre thèmes** sont abordés :

- la radiothérapie
- la T2A
- la radiologie
- la recherche clinique et les innovations thérapeutiques

Nous publions ici l'**intégralité des interventions**, en conservant la forme orale d'origine, même si le script a bien sûr été revu par les orateurs. Nous avons aussi gardé les documents introductifs. Ils gardent parfois toute leur actualité, ils ont parfois vieilli. On y trouve par exemple la trace de la longue inquiétude au sujet de la nouvelle prise en charge de la chimiothérapie. Nos Etablissements ont vécu sur ce sujet de longs mois d'angoisse devant la volonté affirmée de faire de la nouvelle tarification un instrument de contrainte de la concurrence à notre désavantage, par les prix (une solution correcte a fini par être trouvée) et par la réduction du contrat de bon usage au strict respect de l'AMM (le contrat de bon usage a fini par sortir, mais son objet va maintenant très au-delà de la seule régulation des molécules anticancéreuses onéreuses). Nous avons pourtant laissé ces textes en l'état, car ils sont bien le reflet de la perception, des chances et des difficultés du moment.

Le fait de réunir deux années de Rencontres a largement alourdi le livre. La **documentation complémentaire** voulue par les orateurs a été gardée, mais contrairement à nos éditions précédentes nous l'avons beaucoup moins largement complétée de la documentation significative de l'évolution générale de l'organisation de la cancérologie.

Nous avons cependant complété les documents annexes aux exposés de :

- la circulaire radiothérapie de mai 2002, car elle éclaire les débats ;
- deux études relatives à la chimiothérapie parues en 2003, pour les mêmes raisons ;

- les questionnaires de la MILC car ils marquent une approche nouvelle ;
- les extraits significatifs de l'annexe au PLFSS de 2004

et repris l'intégralité du **Plan Cancer**. Le temps passant, nous avons pensé qu'il serait utile de le retrouver dans un ouvrage plus facile à repérer voire à conserver que la simple plaquette d'origine. Rappelons que nous proposons aussi le Plan Cancer sous forme de base de données bien commode lorsqu'on veut procéder à une recherche sur un thème précis.

En 2005, nous avions publié une plaquette qui reprenait la **réglementation** nouvelle en matière de réseaux, quelques schémas et extraits d'articles illustratifs de la position des acteurs, le document issu du groupe de travail préparatoire à la nouvelle circulaire portant organisation de la cancérologie et la circulaire elle-même. Cette brochure a eu un grand succès et continue à nous être demandée.

Outre les actes des importantes Rencontres de janvier 2006, tenues sur le thème de "l'économie administrée" qui nous régit maintenant, nous publierons durant l'année une mise à jour de cette plaquette. En effet une étape importante sera franchie avec la publication du nouveau dispositif d'autorisation de l'activité "traitement du cancer". Les textes réglementaires issus du Plan Cancer seront alors en grande partie sortis et en faire un recueil sera utile pour se repérer dans leur complexité et leur multiplicité.

Au moment de la publication de cet ouvrage, nous tenons à remercier une fois encore les Laboratoires qui nous ont aidés pour la tenue de ces Rencontres, Aventis, devenu depuis sanofi aventis, Lilly, Roche en 2003 auxquels s'est joint le laboratoire Pfizer en 2004, ce dernier nous ayant aussi aidé à prendre en charge les frais d'impression.

Ainsi, avec cet ouvrage, et comme les années précédentes, nous espérons être utiles à ceux qui ont participé à nos Rencontres, praticiens de tous statuts, représentants et responsables des Tutelles et des Caisses, des patients, à nos adhérents et au-delà à tous ceux qui participent à la lutte contre le cancer et à l'amélioration de notre système de santé.

Le 12 mars 2006

B. Couderc

G. Parmentier

## TABLE DES MATIÈRES

Avant-propos .....	5
Table des matières .....	7

### A - Rencontres 2003

Document introductif au dossier remis aux participants .....	19
--	----

#### - I - LA RADIOTHERAPIE AUJOURD'HUI EN FRANCE

**Président :**  
Dr Didier LAMBERT

**Modérateur :**  
Dr Jean-Jacques BRETEL

<b>Introduction</b>	Dr Bernard COUDERC .....	29
Le rôle de la radiothérapie dans le traitement des cancers	Pr Françoise MORNEX .....	33
Etat des lieux de la radiothérapie en 1999 selon le rapport de la CNAMTS	Dr Michel MARTY .....	58
Etat des lieux de la radiothérapie en France : Evolution depuis 1999	Dr Jean-Michel ARDIET .....	65
<b>Débat</b>	.....	80
Etat des lieux en Europe : Le plateau technique optimum en 2003	Dr Philippe MARTIN .....	82
Les perspectives de la radiothérapie : Une vision du futur	Pr Eric LARTIGAU .....	99
<b>Débat</b>	.....	107
Le point sur le Plan Cancer	Mme Pascale BRIAND .....	112
<b>Débat</b>	.....	121

**- II -**  
**CANCEROLOGIE ET**  
**TARIFICATION A L'ACTIVITE**

**Président :**  
Dr Bernard COUDERC

**Modérateur :**  
M. Gérard PARMENTIER

<b>Introduction</b>	Dr Bernard COUDERC .....	132
La mission tarification à l'activité : Le passage à l'opérationnel ?	Mme Martine AOUSTIN .....	133
La mission tarification à l'activité : L'arbitrage sur les grands choix méthodologiques	Dr Roland CASH .....	139
<b>Débat</b>	.....	143
Le paiement à l'activité influence-t-il la qualité des soins en cancérologie ?	M. Gérard de POUVOURVILLE .....	151
Le point de vue d'une expérimentateur	M. Jean VERNOUX .....	155
DRG et allocations de ressources en Allemagne	Dr Bernhard ROCHELL .....	161
Les expériences étrangères peuvent-elles nous aider ?	Pr Guy DURANT .....	177
<b>Conclusion</b>	Dr Anne MALLET .....	190
<b>Débat</b>	.....	191

---

**- III -**  
**DOCUMENTATION**

<b>Document n° 1 :</b>	le Plan Cancer 2003 - 2007 .....	199
<b>Document n° 2 :</b>	<b>Circulaire radiothérapie</b> : Circulaire DHOS/SDO/O1/N°2002/299 du 3 mai 2002 relative à l'organisation des soins en cancérologie : actualisation pour la radiothérapie du volet cancérologie du SROS .....	261
<b>Document n° 3 :</b>	<b>SNRO : Etat des lieux de la radiothérapie</b> en France : Evolution depuis 1999 - Dr Ardiel (Lyon) .....	281
<b>Document n° 4 :</b>	Les <b>Questionnaires MILC</b> : questionnaires envoyés courant Octobre 2003 par la Mission Interministérielle pour la Lutte contre le Cancer : .....	291
	- Questionnaire aux réseaux de cancérologie .....	294
	- Questionnaire aux établissements prenant en charge des malades atteints du cancer .....	301
	- Questionnaire psychoncologie aux établissements prenant en charge des malades atteints du cancer .....	305
<b>Document n° 5 :</b>	<b>Coût de la chimiothérapie ambulatoire</b> : Analyse économique de la chimiothérapie ambulatoire en établissement hospitalier privé dans le cancer pulmonaire non à petites cellules, en première ligne Philippe Bergerot, Gérard Parmentier Bulletin n° 64 de la SFPC - Septembre 2003 .....	311
<b>Document n° 6 :</b>	<b>Chimiothérapie et PMSI</b> : Peut-on améliorer la description des séjours de chimiothérapie dans le cadre du PMSI ? Etude des facteurs prédictifs des coûts de la chimiothérapie - Christine Lévy-Piedbois <i>et alii</i> Bulletin du Cancer n°11, Novembre 2003 .....	327
<b>Document n° 7 :</b>	<b>Le cancer au Parlement</b> : Extraits des annexes du Projet de Loi de Financement de la Sécurité Sociale 2004 .....	349
<b>Document n° 8 :</b>	<b>Dépêches de presse APM</b> relatives aux Rencontres 2003 .....	373

---

**B - Rencontres 2004**

Document introductif au dossier remis aux participants ..... 385

**- I -**  
**RADIOLOGIE ET LUTTE**  
**CONTRE LE CANCER**  
**La place du privé**

**Président :**  
Dr Didier LAMBERT

**Modérateurs :**  
Dr Denis AUCANT et Dr Philippe BERGEROT

<b>Introduction</b>	Dr Bernard COUDERC ..... 396
Particularités de la radiologie en cancérologie	Dr Daniel PORTALEZ ..... 400
<b>Débat</b>	421
Nouvelle technique en imagerie, l'exemple du TEP-Scan	Dr Patrick PELTIER ..... 423
Radiologie et dépistage, l'exemple du cancer du sein	Dr Marie-Hélène DILHUYDY ..... 438
<b>Débat</b>	448
Le nouveau cadre institutionnel :	
Les nouvelles nomenclatures	Dr Philippe MARTIN ..... 450
Le nouveau régime des autorisations	M. Edouard COUTY ..... 467
L'Institut National du Cancer	M. Laurent BORELLA ..... 471
<b>Débat</b>	475
L'évolution des plateaux techniques	Dr Jacques NINEY ..... 480
<b>Conclusion de la matinée</b>	Dr Roger-Ken DANIS ..... 488

**- II -**
**RECHERCHE CLINIQUE et  
INNOVATIONS THERAPEUTIQUES  
La place du privé**
**Président :**

Dr Bernard COUDERC

**Modérateurs :**

Dr Gérard AUCLERC et M. Gérard PARMENTIER

**Introduction**

Dr Bernard COUDERC  
 Dr Serge LARÜE-CHARLUS,  
 Représentant du Ministre ..... 492

**L'organisation nécessaire**

Pr Roland BUGAT ..... 497  
**Débat** ..... 517

**Etat des lieux et difficultés rencontrées**

Oncologie médicale ..... Dr Nadine DOHOLLOU ..... 521  
**Débat** ..... 529

Radiothérapie ..... Dr Jean-Michel ARDIET ..... 534  
 Chirurgie ..... Dr Jean-Michel LANTZ ..... 545  
**Débat** ..... 565

**Les groupes coopérateurs et les sociétés de recherche clinique**

Dr Gérard GANEM ..... 568  
 Dr Philippe SOLAL-CELINEY ..... 571

**Table ronde : Comment assurer le développement de la recherche clinique dans le privé ?** ..... 575  
 Mme Véronique COUR-CHABERNAUD  
 Dr Anne-Claire HARDY-BESSARD  
 Pr Dominique MARANINCHI  
 Dr Philippe SOLAL-CELINEY

**Conclusion**

Mme Pascale BRIAND,  
 Déléguée de la MILC ..... 595

**Table des matières****- III -****DOCUMENTATION****Document n° 1 : Dr Daniel Portalez** : documents supports de l'exposé :

- Tarification des examens en cancérologie ..... 602
- Charte du médecin radiologue pour son patient
- Prise en charge et accompagnement d'un malade cancéreux à tous les stades de la maladie.
- Traitement symptomatique, modalité et surveillance ..... 603
- Aspects psychologiques, éthiques et sociaux ..... 606

**Document n° 2 : Dr Patrick Peltier** : document support de l'exposé :

- Imagerie par tomographie d'émission de positon (TEP) en oncologie ..... 625

**Document n° 3 : Dr Marie-Hélène Dilhuydy** : document support de l'exposé :

- Imagerie et dépistage : l'exemple du cancer du sein ..... 633

**Document n° 4 : Recherche et innovation dans le secteur privé :**

- Extraits de la Revue "Regards de la FHP" -  
 n° 28 Août-Septembre 2004 ..... 647
- Editorial : Roger Ken DANIS ..... 649
- Le talent fédérateur ? : Jean VERNOUX ..... 650
- Un secteur à développer : Jean BRIDOUX ..... 655
- En imagerie, nouveau management : Guy FRIJA ..... 661
- Innovations et enjeux en radiologie : Denis AUCANT ..... 663
- En cancérologie : Ph. SOLAL-CÉLINEY *et alii* ..... 666
- T2A : Martine AOUSTIN et Roland CASH ..... 670

**Document n° 5 : Dépêches de presse APM relatives**

- aux Rencontres 2004 ..... 677

**C - Compléments**

- Rappel des différents thèmes des Rencontres de 1994 à 2004 ..... 686
  - Publications UNHPC ..... 687
  - Le Plan Cancer sous forme de base de données ..... 688
  - Schémas récapitulatifs des composantes de la “plateforme commune” des organisations représentatives de la cancérologie libérale et hospitalière privée ..... 693
  - Coordonnées des orateurs présents aux Rencontres 2003 et 2004 ..... 696
  - Index des intervenants aux Rencontres 2003 et 2004 ..... 697
- 
- 
-